

Dimanche. Je mange dans un restaurant dit rapide, en tête à tête avec mon ordinateur. Weekend de travail, hors du bureau. Application directe de la liberté d'organisation des traducteurs indépendants.

Devant moi, deux jeunes femmes d'une vingtaine d'années dont j'entends la conversation malgré moi. Elles ont un joli minois. Elles sont féminines. Cheveux longs toutes les deux. Sans maquillage, c'est dimanche, mais aux jolis traits. Il est évident qu'elles prennent soin d'elles physiquement.

Celle qui me fait face mène la conversation. Elle enchaîne les idées, rebondit, laisse parler son amie, repart de plus belle. La discussion est enjouée. Elles croient à ce qu'elles avancent. Je les sens investies dans ce dont elles parlent. Je visualise très bien la scène décrite. Celle qui me tourne le dos tripote sa chevelure depuis un moment (chignon ? queue de cheval ?) et les relâche, enfin. Elle porte un beau manteau d'hiver. Elle se lève, mesure tout juste 1,60 m ; son amie est plus grande.

Elles n'ont parlé ni de mode, ni de maquillage, ni d'enfants, ni de régime alimentaire, ni de leur dernière manucure. Ni de mecs, enfin si, un peu : "elles les ont écrasés".

Pendant ces quarante minutes où mes oreilles se baladent, elles ne parlent que de championnat, tactique, règles de jeu, arbitrage, disant adorer ce qu'elles font, s'éclater, être pleinement investies. Elles échangent sur les séances de massage, les entraînements exigeants, leurs cuisses et les blessures, sans fioriture et avec maturité.

Elles pourraient être gymnastes ou majorettes.

Dans la discussion, il y a surtout ces mots qui me font tendre l'oreille et penser au billet que je vais écrire : essais, grattage, mêlées, terrain, quand je suis pilier.

Elles sont joueuses de rugby !

Sport soi-disant masculin qu'elles pratiquent clairement à un niveau bien plus qu'avancé.

À quand la fin des clichés et la vraie parité homme-femme, au travail comme à la maison ?

[#parité](#) [#traducteurindépendant](#) [#TIPLS](#)



www.linkedin.com/in/morganelebihantcf/



www.facebook.com/morganelebihantcf/



www.facebook.com/morganelebihantipls/



TRADUCTION

TECHNIQUE - COMMERCIALE
JURIDIQUE - ASSERMENTÉE
LOCALISATION

INTERPRÉTATION

CONSÉCUTIVE- SIMULTANÉE
ASSERMENTÉE

FORMATION

OUTILS DE TAO
TIPLS - TRADUCTEUR
INDÉPENDANT PERFORMANT,
LIBRE ET SEREIN



☎ 02 40 73 21 97

contact@tcf-services.net